



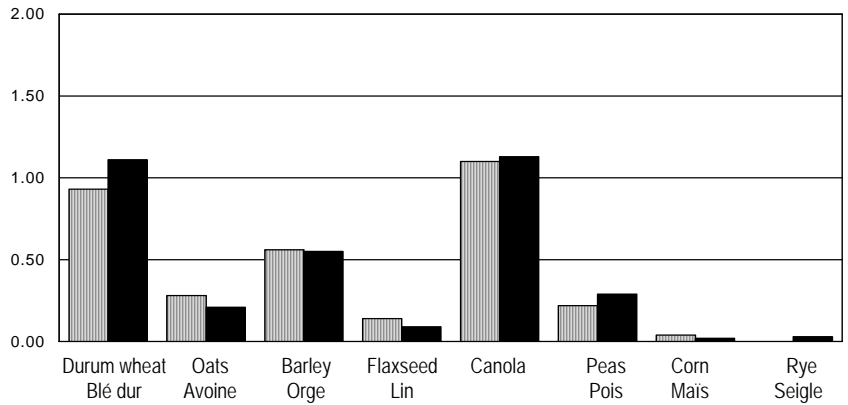
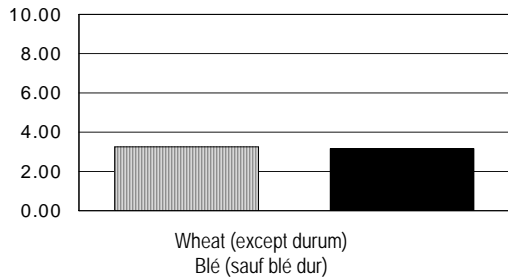
(CROP YEAR/CAMPAGNE AGRICOLE 2009-2010)

## Grain Statistics Weekly Statistiques hebdomadaires des grains

2008-2009 2009-2010

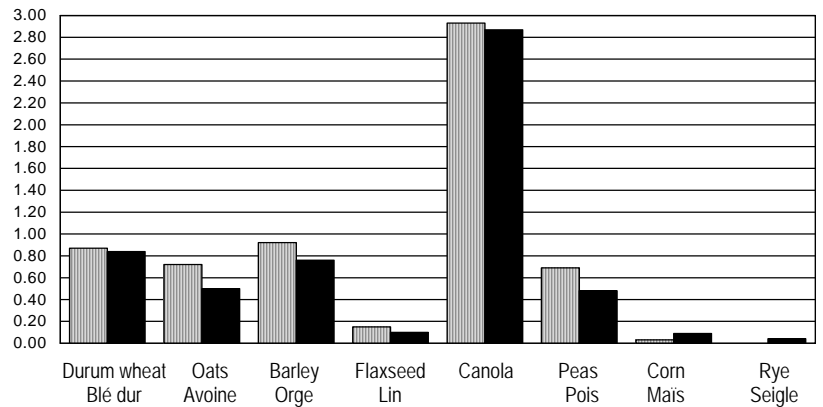
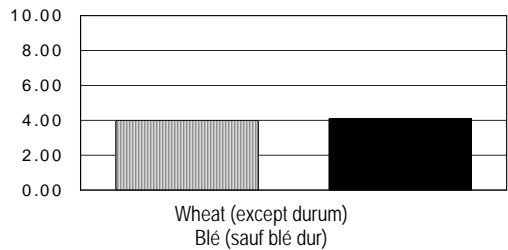
### Stocks

Tonnes (millions)



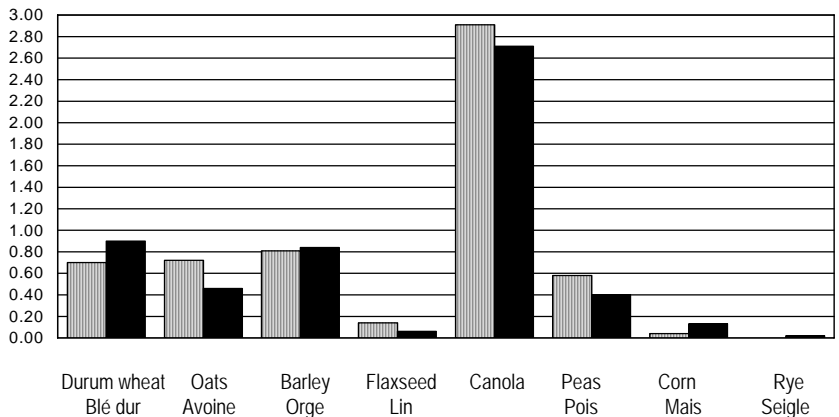
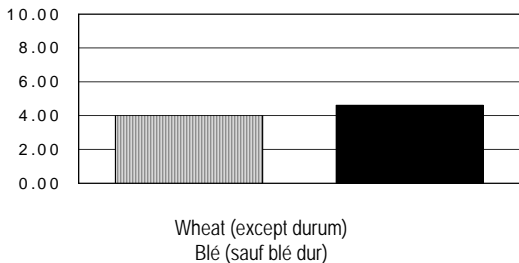
### Deliveries / Arrivages

Year to date / À ce jour  
Tonnes (millions)



### Disappearance / Écoulement

Year to date / À ce jour  
Tonnes (millions)



**GRAIN STATISTICS WEEKLY**

Week 13: Close of Business November 1, 2009

**STATISTIQUES HEBDOMADAIRES DES GRAINS**

Semaine 13: Fermeture des affaires le 01 novembre 2009

<u>TABLE OF CONTENTS</u>	<u>Page</u>	<u>TABLE DE MATIÈRES</u>	<u>Page</u>
Canadian Grain Handling Summary	3	Sommaire de la manutention de grains canadiens	3
Commercial Stocks of Canadian Grain	3	Stocks commerciaux de grains canadiens	3
Commercial Disappearance of Canadian Grain	4	Écoulement commercial de grains canadiens	4
Grain Handling Statistics – Stocks	5	Statistiques sur la manutention des grains – stocks	5
Grain Handling Statistics – Western and Eastern Divisions	6	Statistiques sur la manutention des grains – régions de l'Ouest et de l'Est	6
Grain Handling Statistics – Terminal Positions, Western Division	7	Statistiques sur la manutention des grains – silos terminaux de la région de l'Ouest	7
Stocks by Principal Grades at Western Terminals	8	Stocks des principaux grades aux silos terminaux de l'Ouest	8
Stocks by Principal Grades at Eastern Transfer Elevators	9	Stocks des principaux grades aux silos de transbordement de l'Est	9
Canadian Western Grain In Store at Eastern Transfer Elevators	10	Grain de l'Ouest canadien entreposé dans les silos de transbordement de l'Est	10
Canadian Eastern Grain In Store at Eastern Transfer Elevators	11	Grain de l'Est canadien entreposé dans les silos de transbordement de l'Est	11
Imported Grain in Store at Eastern Transfer Elevators	11	Grain importé en stock dans les silos de transbordement de l'Est	11
Handlings of Grain at Eastern Transfer Elevators	12	Manutentions de grains aux silos de transbordement de l'Est	12
Disposition of Canadian Grain	13	Écoulement de grains canadiens	13
Canadian Domestic Feed Grain Statistics	14	Statistiques sur les grains fourragers sur le marché intérieur	14
Canadian Wheat Board Price Quotations & ICE Futures Canada, Inc. Cash Price Quotations	15	Cours cotés par la Commission canadienne du blé et ICE Futures Canada, Inc	15
Explanatory Notes	16	Notes explicatives	16
Domestic Feed Grains	17	Grains fourragers canadiens	17
(Totals may not agree due to rounding)		(Les totaux pourraient ne pas correspondre à cause d'arrondissement)	

© Her Majesty the Queen in Right of Canada, on behalf of the Canadian Grain Commission

For further information, contact Corporate Services of the Canadian Grain Commission at (204) 983-1570

© Sa Majesté la Reine du chef du Canada, au nom de la Commission canadienne des grains

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec la division des Services d'organisme de la Commission canadienne des grains au (204) 983-1570

**CANADIAN GRAIN HANDLING SUMMARY/SOMMAIRE DE LA MANUTENTION DE GRAINS CANADIEN**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

Week 13 Close of Business November 01, 2009/Semaine 13 Fermeture des affaires le 01 novembre 2009

	Wheat (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Rye/ Seigle	Total
<b><u>VISIBLE STOCKS/DISPONIBILITÉS 1/</u></b>										
Current Week/Semaine en cours	3 163.2	1 106.4	206.2	554.3	94.5	1 133.0	287.6	17.6	26.5	6 589.3
Week Ago/Semaine dernière	3 244.1	1 132.5	231.9	559.1	80.1	1 038.5	320.0	17.6	23.0	6 646.8
Year Ago/Année dernière	3 254.6	928.0	284.9	564.6	140.1	1 096.1	220.4	36.7	-	6 525.4
<b><u>FARMERS DELIVERIES/ARRIVAGES DE PRODUCTEURS 1/</u></b>										
Current Week/Semaine en cours	245.6	57.5	31.4	53.7	18.3	306.4	6.6	6.1	3.8	729.4
Week Ago/Semaine dernière	328.6	82.3	37.7	71.0	20.7	279.8	12.7	4.2	5.5	842.5
To Date/À ce jour	4 085.9	844.7	502.7	755.3	99.7	2 874.2	482.2	90.0	36.3	9 771.0
Year Ago/Année dernière	3 993.0	865.4	721.4	916.5	151.1	2 933.5	686.8	28.6	-	10 296.3
<b><u>EXPORTS/EXPORTATIONS 1/</u></b>										
Current Week/Semaine en cours	240.1	68.6	21.9	27.1	1.2	197.6	38.3	-	.2	595.0
Week Ago/Semaine dernière	250.0	93.0	8.5	23.0	6.5	262.1	9.4	-	1.0	653.5
To Date/À ce jour	3 538.7	755.2	268.5	343.4	46.4	1 727.5	394.8	-	19.1	7 093.6
Year Ago/Année dernière	3 115.8	612.2	603.3	207.5	141.6	1 811.3	548.3	5.2	-	7 045.2
<b><u>DOMESTIC DISAPPEARANCE/ÉCOULEMENT - MARCHÉ INTERIEUR 1/</u></b>										
Current Week/Semaine en cours	89.0	14.0	7.1	34.2	2.0	80.7	1.9	5.6	.3	234.8
Week Ago/Semaine dernière	69.9	9.6	12.4	37.6	.8	64.4	.7	8.1	.1	203.6
To Date/À ce jour	1 080.0	135.7	187.1	504.7	9.8	984.5	8.4	128.0	5.0	3 043.2
Year Ago/Année dernière	884.4	94.7	123.8	599.9	3.3	1 101.8	28.4	37.7	-	2 874.0

**COMMERCIAL STOCKS OF CANADIAN GRAIN/STOCKS COMMERCIAUX DE GRAINS CANADIENS**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Rye/ Seigle	Total
<b><u>VISIBLE STOCKS/DISPONIBILITÉS</u></b>										
Primary Elevators/Silo primaires	1 458.7	560.9	84.1	146.2	29.2	513.6	166.9	.2	13.6	2 973.4
Process Elevators/silo de transformation 1/	42.6	2.8	11.8	164.0	x	124.5	-	3.7	.3	349.7
<b><u>TERMINAL POSITION/ENDROITS DES SILOS TERMINAUX</u></b>										
Vancouver	150.8	21.5	.3	65.3	6.3	183.1	69.0	-	7.3	503.6
Prince Rupert	142.5	.2	-	23.4	-	31.3	-	-	-	197.4
Churchill	23.8	8.2	-	-	-	-	-	-	-	32.0
Thunder Bay	288.1	169.0	74.1	60.3	10.4	77.9	3.4	-	.8	684.0
<b><u>EASTERN TRANSFER ELEVATORS/ SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST</u></b>										
Bay and Upper Lakes/Baie Georgienne et Hauts-des-Lacs	226.5	13.4	2.1	.1	-	-	-	-	.6	242.7
Lower Lake - Upper St. Lawrence/ Bas-des-Lacs - Haut-St-Laurent	77.1	-	.1	.5	-	-	-	1.0	-	78.7
Lower St. Lawrence/Bas-Saint-Laurent	342.5	232.3	-	3.4	17.9	2.3	7.1	1.1	-	606.6
Maritimes	48.2	-	-	3.5	-	-	-	1.3	-	53.0
Storage Afloat/Entreposage sur navire	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b><u>IN TRANSIT/EN TRANSIT</u></b>										
Great Lakes/Grand Lacs	91.3	16.0	-	-	-	-	-	-	-	107.3
Rail - West/Rail - Ouest	251.3	60.4	5.9	83.1	25.7	198.7	41.0	-	3.1	669.2
Rail - East/Rail - Est	19.8	21.7	27.8	4.5	5.0	1.6	.2	10.3	.8	91.7
<b>TOTAL - CANADIAN POSITIONS/</b>	<b>3 163.2</b>	<b>1 106.4</b>	<b>206.2</b>	<b>554.3</b>	<b>94.5</b>	<b>1 133.0</b>	<b>287.6</b>	<b>17.6</b>	<b>26.5</b>	<b>6 589.3</b>
Week Ago/Semaine dernière	3 244.1	1 132.5	231.9	559.1	80.1	1 038.5	320.0	17.6	23.0	6 646.8
Year Ago/Année dernière	3 254.6	928.0	284.9	564.6	140.1	1 096.1	220.4	36.7	-	6 525.4

1/Flaxseed totals not available due to confidentiality/Les Totaux de lin ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel

x - Confidential/confidentiel

**COMMERCIAL DISAPPEARANCE OF CANADIAN GRAIN/ÉCOULEMENT COMMERCIAL DE GRAINS CANADIENS**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. November 01/09

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Rye/ Seigle	Total
<b>CANADIAN DOMESTIC (includes products processed for export)/ INTÉRIEUR (y compris les produits transformés destinés à l'exportation)</b>										
Current Week/Semaine en cours	89.0	14.0	7.1	34.2	2.0	80.7	1.9	5.6	.3	234.8
Week Ago/Semaine dernière	69.9	9.6	12.4	37.6	.8	64.4	.7	8.1	.1	203.6
To Date/À ce jour	1 080.0	135.7	187.1	504.7	9.8	984.5	8.4	128.0	5.0	3 043.2
Year Ago/Année dernière	884.4	94.7	123.8	599.9	3.3	1 101.8	28.4	37.7	-	2 874.0
<b>EXPORTS FROM/EXPORTATIONS DE : CURRENT WEEK/SEMAINE EN COURS</b>										
Vancouver	90.3	-	-	10.2	-	158.4	38.3	-	-	297.2
Prince Rupert	70.3	-	-	-	-	-	-	-	-	70.3
Churchill	40.7	22.7	-	-	-	-	-	-	-	63.4
Prairie Elevators Direct/ Directement des silos des Prairies	19.6	4.8	10.2	5.4	1.2	17.8	-	-	.2	59.2
Thunder Bay Direct/Directement de Thunder Bay	-	-	11.7	11.5	-	21.4	-	-	-	44.6
Bay and Lake Ports/ Ports de la Baie et des Lacs	.6	-	-	-	-	-	-	-	-	.6
Montréal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sorel	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trois-Rivières	1.5	3.9	-	-	-	-	-	-	-	5.4
Québec	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Baie-Comeau	17.1	-	-	-	-	-	-	-	-	17.1
Port-Cartier	-	37.2	-	-	-	-	-	-	-	37.2
Halifax	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>240.1</b>	<b>68.6</b>	<b>21.9</b>	<b>27.1</b>	<b>1.2</b>	<b>197.6</b>	<b>38.3</b>	<b>-</b>	<b>.2</b>	<b>595.0</b>
Week Ago/Semaine dernière	250.0	93.0	8.5	23.0	6.5	262.1	9.4	-	1.0	653.5
<b>EXPORTS FROM/EXPORTATIONS DE : CROP YEAR TO DATE/CAMPAGNE AGRICOLE À CE JOUR: 1/</b>										
Vancouver	1 504.9	76.3	-	186.3	12.7	1 455.2	394.8	-	5.3	3 635.5
Prince Rupert	869.6	-	1.0	99.0	-	42.0	-	-	-	1 011.6
Churchill	377.4	151.9	-	-	-	-	-	-	-	529.3
Prairie Elevators Direct/ Directement des silos des Prairies	155.4	70.6	212.6	32.7	12.0	159.8	-	-	12.3	655.4
Thunder Bay Direct/ Directement de Thunder Bay	-	21.6	54.9	25.4	21.7	65.5	-	-	-	189.1
Bay and Lake Ports/ Ports de la Baie et des Lacs	52.0	-	-	-	-	-	-	-	-	52.0
Montréal	81.5	99.1	-	-	-	-	-	-	-	180.6
Sorel	38.1	-	-	-	-	5.0	-	1.5	-	44.6
Trois-Rivières	40.4	62.9	-	-	-	-	-	-	-	103.3
Québec	153.8	52.4	-	-	-	-	-	-	-	206.2
Baie-Comeau	87.4	103.7	-	-	-	-	-	-	-	191.1
Port-Cartier	178.2	116.7	-	-	-	-	-	-	-	294.9
Halifax	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Total</b>	<b>3 538.7</b>	<b>755.2</b>	<b>268.5</b>	<b>343.4</b>	<b>46.4</b>	<b>1 727.5</b>	<b>394.8</b>	<b>-</b>	<b>19.1</b>	<b>7 093.6</b>
Same Period Year Ago	3 115.8	612.2	603.3	207.5	141.6	1 811.3	548.3	5.2	-	7 045.2
<b>Même période, année dernière</b>										

1/ Exports through unlicensed channels are reported in the Explanatory Notes No. 4/Les exportations par l'intermédiaire d'installations non agréées sont rapportées \ note explicative n° 4.

**CANADIAN GRAIN HANDLING STATISTICS/STATISTIQUES SUR LA MANUTENTION DE GRAINS CANADIENS  
STOCKS  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)**

W.E. November 01/09

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Rye/ Seigle	Total
<b>WESTERN DIVISION/RÉGION DE L'OUEST</b>										
<b>PRIMARY ELEVATORS/SILOS PRIMAIRES/</b>										
<b>Stocks</b>										
Manitoba	286.6	1.0	32.9	14.8	7.8	159.0	1.6	.2	7.9	511.8
Saskatchewan	613.8	456.5	45.5	103.6	20.2	179.4	119.7	-	5.3	1 544.0
Alberta	548.1	103.4	3.1	26.0	1.1	164.8	44.7	-	.4	891.6
B.C./C.-B.	10.2	-	2.6	1.8	.1	10.4	.9	-	-	26.0
Total - Current Week/Semaine en cours	1 458.7	560.9	84.1	146.2	29.2	513.6	166.9	.2	13.6	2 973.4
Week Ago/Semaine dernière	1 512.0	557.5	79.0	163.8	25.1	445.6	186.6	.2	13.1	2 982.9
Year Ago/Année dernière	1 552.9	356.2	146.4	193.3	45.4	358.2	137.2	.9	-	2 790.5
<b>PROCESS ELEVATORS/SILOS DE TRANSFORMATION 1/</b>										
<b>Stocks</b>										
Manitoba	1.8	-	4.3	59.6	x	16.7	-	1.7	.3	84.4
Saskatchewan	33.5	2.8	2.0	43.5	x	80.8	-	1.7	-	164.3
Alberta	7.3	-	5.5	60.9	x	27.0	-	.3	-	101.0
B.C./C.-B.	-	-	-	-	x	-	-	-	-	-
Total - Current Week/Semaine en cours	42.6	2.8	11.8	164.0	x	124.5	-	3.7	.3	349.7
Week Ago/Semaine dernière	42.7	2.8	13.1	163.0	x	116.8	-	2.9	.3	341.6
Year Ago/Année dernière	118.5	2.0	27.4	123.5	x	92.9	-	-	-	364.3
<b>CONDO STORAGE/CAPACITÉ GARANTIE AUX PRODUCTEURS/</b>										
<b>Stocks</b>										
Manitoba	.4	-	-	-	-	-	-	-	-	.4
Saskatchewan	48.9	25.4	7.6	.9	4.4	35.8	11.6	-	-	134.6
Alberta	12.6	-	.1	.4	-	13.3	.6	-	-	27.0
B.C./C.-B.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total - Current Week/Semaine en cours	61.9	25.4	7.7	1.3	4.4	49.1	12.2	-	-	162.0
Week Ago/Semaine dernière	62.2	29.9	8.0	1.4	4.4	50.4	12.7	-	-	169.0
Year Ago/Année dernière	52.4	31.2	11.5	2.3	7.0	70.7	12.4	-	-	187.5

1/ Flaxseed totals not available due to confidentiality/Les totaux de lin ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel  
x - Confidential/confidentiel

Note: ICE Futures Deliverable stocks will no longer be published in the Grain Statistics Weekly/Les stocks livrables de la compagnie ICE Futures ne seront plus affichés dans la publication Statistiques hebdomadaires des grains.

**CANADIAN GRAIN HANDLING STATISTICS/STATISTIQUES SUR LA MANUTENTION DE GRAINS CANADIENS**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. November 01/09

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Rye/ Seigle	Total
<b>WESTERN DIVISION/RÉGION DE L'OUEST</b>										
<b>PRIMARY ELEVATORS/SILOS PRIMAIRES</b>										
<b>Deliveries/Livraisons</b>										
Manitoba	48.2	-	10.2	4.5	2.3	62.0	-	-	2.5	129.7
Saskatchewan	74.6	31.9	16.5	26.6	15.5	101.1	5.3	-	1.1	272.6
Alberta	74.4	7.0	.1	11.3	.5	100.3	1.3	-	.2	195.1
B.C./C.-B.	1.9	-	.3	.4	-	2.7	-	-	-	5.3
Total - Current Week/Semaine en cours	199.1	38.9	27.1	42.8	18.3	266.1	6.6	-	3.8	602.7
Week Ago/Semaine dernière	295.6	72.5	32.9	63.0	20.7	249.4	12.7	.1	5.5	752.4
<b>Shipments/Expéditions</b>										
Manitoba	55.8	-	4.0	3.1	1.1	51.3	.2	.1	1.3	116.9
Saskatchewan	98.0	30.3	13.3	40.0	13.7	92.4	12.5	-	.9	301.1
Alberta	96.5	5.5	.5	16.4	.1	61.5	11.2	-	1.1	192.8
B.C./C.-B.	2.9	-	.2	1.1	-	2.7	-	-	-	6.9
Total - Current Week/Semaine en cours	253.2	35.8	18.0	60.6	14.9	207.9	23.9	.1	3.3	617.7
Week Ago/Semaine dernière	236.2	39.6	22.8	56.8	17.8	285.6	37.3	.1	6.3	702.5
<b>Deliveries - Crop Year to Date/Livraisons - Campagne agricole à ce jour</b>										
Manitoba	903.4	3.9	176.6	50.9	24.5	654.8	6.5	1.7	20.6	1 842.9
Saskatchewan	1 476.6	632.5	235.0	403.4	71.3	1 048.1	341.3	-	12.3	4 220.5
Alberta	1 055.1	102.8	5.5	151.6	3.9	645.4	133.2	-	2.9	2 100.4
B.C./C.-B.	27.1	-	7.1	8.5	-	27.8	1.2	-	-	71.7
Total	3 462.2	739.2	424.2	614.4	99.7	2 376.1	482.2	1.7	35.8	8 235.5
Year Ago/Année dernière	3 087.9	778.2	632.4	845.7	150.9	2 289.9	686.8	2.2	-	8 474.0
<b>Shipments - Crop Year to Date/Expédition - Campagne agricole à ce jour</b>										
Manitoba	1 010.5	2.3	194.5	50.0	21.6	597.9	8.4	1.7	16.0	1 902.9
Saskatchewan	1 476.0	646.4	219.2	465.9	67.8	998.6	268.2	-	12.4	4 154.5
Alberta	1 127.6	135.8	7.0	189.9	3.5	572.9	91.1	-	2.9	2 130.7
B.C./C.-B.	23.0	-	5.0	12.0	-	19.8	.3	-	-	60.1
Total	3 637.1	784.5	425.7	717.8	92.9	2 189.2	368.0	1.7	31.3	8 248.2
Year Ago/Année dernière	3 026.5	758.9	660.0	794.8	142.1	2 328.2	560.4	4.2	-	8 275.1
<b>PROCESS ELEVATORS/SILOS DE TRANSFORMATION</b>										
Producer Deliveries/Livraisons de producteurs	29.6	2.8	4.3	7.8	-	40.2	-	5.4	-	90.1
Other Deliveries/Autres livraisons	3.5	-	-	4.7	-	33.9	-	-	-	42.1
Shipments/Expéditions	-	-	8.7	-	-	4.1	-	-	-	12.8
Grain Milled/Grain moulu	33.6	2.8	1.9	11.5	-	62.0	-	4.5	-	116.3
Producer Deliveries - To Date/ Livraisons de producteurs à ce jour	211.7 r	8.4	77.7	126.6	x	493.6	-	87.2	-	1 005.2
Other Deliveries - To Date/ Autres livraisons à ce jour	56.2 r	-	1.8	76.5	x	321.8	-	-	-	456.3
Milled To Date/Moulu à ce jour	268.5 r	8.4	51.8	201.4	x	750.6	-	84.4	-	1 365.1
<b>PRODUCER DELIVERIES TO PORT TERMINALS/LIVRAISONS PAR LES PRODUCTEURS AUX SILOS PORTUAIRES</b>										
Current Week/Semaine en cours	14.5	15.8	-	3.1	-	-	-	-	-	33.4
To Date/À ce jour	78.8	97.1	.7	13.5	-	.1	-	-	-	190.2
<b>TOTAL DELIVERIES FROM WESTERN FARMS/LIVRAISONS TOTAUX DES FERMES DE L'OUEST</b>										
Current Week/Semaine en cours	243.2	57.5	31.4	53.7	18.3	306.3	6.6	5.4	3.8	726.2
Previous Week/Semaine dernière	326.6	82.3	37.7	71.0	20.7	279.6	12.7	4.2	5.5	840.3
To Date/À ce jour	3 752.7 r	844.7	502.6	754.5	99.7	2 869.8	482.2	88.9	35.8	9 430.9
Year Ago/Année dernière	3 313.2	865.4	721.0	908.2	150.9	2 919.5	686.8	2.2	-	9 567.2
<b>DELIVERIES FROM EASTERN FARMS/LIVRAISONS DES FERMES DE L'EST</b>										
Current Week/Semaine en cours	2.4	-	-	-	-	.1	-	.7	-	3.2
Previous Week/Semaine dernière	2.0	-	-	-	-	.2	-	-	-	2.2
To Date/À ce jour	333.2	-	.1	.8	-	4.4	-	1.1	.5	340.1
Year Ago/Année dernière	679.8	-	.4	8.3	.2	14.0	-	26.4	-	729.1

x - Confidential/confidentiel

**CANADIAN GRAIN HANDLING STATISTICS AT TERMINAL POSITIONS WESTERN DIVISION/  
STATISTIQUES SUR LA MANUTENTION DU GRAIN CANADIEN AUX SILOS TERMINAUX DANS LA RÉGION DE L'OUEST**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. November 01/09

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Rye/ Seigle	TOTAL
<b>RECEIPTS/ARRIVAGES</b>										
Thunder Bay	47.6	37.8	2.2	7.5	.8	13.2	-	-	-	109.1
Vancouver	77.5	1.5	-	15.4	4.4	219.6	22.1	-	3.2	343.7
Prince Rupert	72.5	-	-	-	-	12.8	-	-	-	85.3
Churchill	11.4	1.2	-	-	-	-	-	-	-	12.6
Total - Current Week/Semaine en cours	209.0	40.5	2.2	22.9	5.2	245.6	22.1	-	3.2	550.7
Week Ago/Semaine dernière	157.4	63.4	4.9	25.2	.8	233.0	24.2	-	2.6	511.5

<b>SHIPMENTS/EXPÉDITIONS</b>										
Thunder Bay	- Vessel/Navire	91.3	16.0	11.7	11.5	-	35.7	-	-	166.2
	- Other/Autre	-	-	-	.8	-	-	-	-	.8
Vancouver	- Vessel/Navire	90.3	-	-	10.2	-	158.4	38.3	-	297.2
	- Other/Autre	1.0	-	-	-	-	-	.1	-	1.1
Prince Rupert	- Vessel/Navire	70.3	-	-	-	-	-	-	-	70.3
	- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Churchill	- Vessel/Navire	40.7	22.7	-	-	-	-	-	-	63.4
	- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total - Current Week/Semaine en cours		293.6	38.7	11.7	22.5	-	194.1	38.4	-	599.0
Week Ago/Semaine dernière		211.2	74.6	-	19.8	.5	244.9	9.5	-	560.5

<b>RECEIPTS - CROP YEAR TO DATE/ARRIVAGES - CAMPAGNE AGRICOLE À CE JOUR</b>										
Thunder Bay		437.2	531.1	89.0	16.8	28.4	216.4	-	-	1 319.3
Vancouver		1 391.7	85.1	-	184.5	16.3	1 517.0	372.3	-	3 578.9
Prince Rupert		880.4	-	1.0	119.6	-	68.4	-	-	1 069.4
Churchill		333.0	125.9	-	-	-	-	-	-	458.9
TOTAL		3 042.3	742.1	90.0	320.9	44.7	1 801.8	372.3	-	6 426.5
Year Ago/Année dernière		2 400.1	666.5	67.7	190.9	113.7	1 762.1	539.5	-	5 740.5

<b>SHIPMENTS - CROP YEAR TO DATE/EXPÉDITIONS - CAMPAGNE AGRICOLE À CE JOUR</b>										
Thunder Bay	- Vessel/Navire	484.9	465.2	56.9	25.4	30.5	168.1	5.4	-	1 236.4
	- Other/Autre	.2	-	-	5.0	1.1	-	-	-	6.3
	Total	485.1	465.2	56.9	30.4	31.6	168.1	5.4	-	1 242.7
Vancouver	- Vessel/Navire	1 504.9	76.3	-	186.3	12.7	1 455.2	393.1	-	3 633.8
	- Other/Autre	14.5	1.4	-	.7	-	.1	3.7	-	20.4
Prince Rupert	- Vessel/Navire	869.6	-	1.0	99.0	-	42.0	-	-	1 011.6
	- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Total Pacific Coast/ Total, Côte du Pacifique	2 389.0	77.7	1.0	286.0	12.7	1 497.3	396.8	-	4 665.8
Churchill	- Vessel/Navire	377.4	151.9	-	-	-	-	-	-	529.3
	- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TOTAL		3 251.5	694.8	57.9	316.4	44.3	1 665.4	402.2	-	6 437.8
Year Ago/Année dernière		2 527.6	638.2	52.9	103.6	97.1	1 648.1	549.7	-	5 617.2

<b>SHIPMENTS - SEASON OF NAVIGATION TO DATE/EXPÉDITIONS - SAISON DE NAVIGATION À CE JOUR</b>										
Thunder Bay	-Vessel/Navire	1 905.1	1 538.9	139.7	52.0	164.4	539.8	26.2	-	4 366.1
Year Ago/Année dernière		1 908.3	1 097.3	131.6	74.3	265.9	513.9	63.7	-	4 055.0
Churchill	- Vessel/Navire	377.4	151.9	-	-	-	-	-	-	529.3
Year Ago/Année dernière		424.4	-	-	-	-	-	-	-	424.4

<b>SHIPMENTS - SPECIALTY GRAINS</b>		Canary Seed	Lentils	Mustard Sd.	Soybeans
NB: Specialty Grains' Shipments updated monthly					
Thunder Bay	- Monthly	-	-	-	-
	- Crop Year to Date	-	9.5	.1	2.9
Pacific Coast	- Monthly	-	-	-	-
	- Crop Year to Date	-	-	-	-
Churchill	- Monthly	-	-	-	-
	- Crop Year to Date	-	-	-	-

**STOCKS OF CANADIAN GRAIN BY PRINCIPAL GRADES AT WESTERN TERMINALS/  
STOCKS DES GRAINS CANADIENS PAR PRINCIPAUX GRADES AUX SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'OUEST**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. November 01/09

	Vancouver	Prince Rupert	Churchill	Thunder Bay	TOTAL
<b>WHEAT/BLÉ</b>					
No. 1 CWRS/CWRS n° 1	75.3	67.7	12.7	69.2	224.9
No. 2 CWRS/CWRS n° 2	19.9	24.8	10.8	88.5	144.0
No. 3 CWRS/CWRS n° 3	21.7	7.9	.1	63.0	92.7
No.1 CWES/CWES n° 1	-	-	-	1.8	1.8
No.2 CWES/CWES n° 2	-	-	-	.4	.4
CW Feed /Fourrager OC	5.0	13.7	-	8.5	27.2
CWSWS	.8	3.7	-	.1	4.6
CWHWS	2.8	11.0	-	.9	14.7
CPSR	4.1	9.3	-	1.1	14.5
CWRW	19.2	4.4	.2	10.9	34.7
Others/Autres	2.0	-	-	43.7	45.7
<b>TOTAL</b>	<b>150.8</b>	<b>142.5</b>	<b>23.8</b>	<b>288.1</b>	<b>605.2</b>
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	.2	6.7	-	7.9	14.8
<b>DURUM/BLÉ DUR</b>					
No. 1 CWAD/CWAD n° 1	6.7	.2	-	53.7	60.6
No. 2 CWAD/CWAD n° 2	10.4	-	-	54.5	64.9
No. 3 CWAD/CWAD n° 3	4.1	-	8.2	31.5	43.8
No. 4 CWAD/CWAD n° 4	-	-	-	15.7	15.7
Others/Autres	.3	-	-	13.6	13.9
<b>TOTAL</b>	<b>21.5</b>	<b>.2</b>	<b>8.2</b>	<b>169.0</b>	<b>198.9</b>
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	-	-	-	2.6	2.6
<b>OATS/AVOINE</b>					
No.1 CW/OC n° 1	-	-	-	1.0	1.0
No.2 CW/OC n° 2	.1	-	-	-	.1
No.3 CW/OC n° 3	-	-	-	-	-
No.4 CW/OC n° 4	-	-	-	-	-
Other/Autres	.2	-	-	73.1	73.3
<b>TOTAL</b>	<b>.3</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>74.1</b>	<b>74.4</b>
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	-	-	-	-	-
<b>BARLEY/ORGE</b>					
Select CW Six-row/Extra OC à six rangs 2/	2.5	-	-	15.0	17.5
Select CW Two-row/Extra OC à deux rangs 2/	58.9	-	-	.6	59.5
No. 1 CW/OC n° 1	3.7	23.1	-	1.0	27.8
No. 2 CW/OC n° 2	.2	.1	-	.3	.6
Special Bin/Cellule spéciale	-	-	-	40.3	40.3
Other/Autres	-	.2	-	3.1	3.3
<b>TOTAL</b>	<b>65.3</b>	<b>23.4</b>	<b>-</b>	<b>60.3</b>	<b>149.0</b>
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	2.8	.1	-	.3	3.2
<b>FLAXSEED/LIN</b>					
No. 1 CW/OC n° 1	6.2	-	-	8.2	14.4
No. 2 CW/OC n° 2	-	-	-	1.0	1.0
No. 3 CW/OC n° 3	-	-	-	.8	.8
Others/Autres	.1	-	-	.4	.5
<b>TOTAL</b>	<b>6.3</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>10.4</b>	<b>16.7</b>
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	.1	-	-	.1	.2
<b>CANOLA</b>					
No.1 Canada/Canada n° 1	177.8	30.5	-	76.6	284.9
No.2 Canada/Canada n° 2	2.1	-	-	.7	2.8
No.3 Canada/Canada n° 3	.9	.1	-	.1	1.1
Others/Autres	2.3	.7	-	.5	3.5
<b>TOTAL</b>	<b>183.1</b>	<b>31.3</b>	<b>-</b>	<b>77.9</b>	<b>292.3</b>
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	2.1	.7	-	-	2.8
<b>PEAS/POIS</b>					
No.1 Canada/Canada n° 1	.3	-	-	-	.3
No.2 Canada/Canada n° 2	50.9	-	-	.5	51.4
No.3 Canada/Canada n° 3	11.7	-	-	-	11.7
Canada Feed Peas/Pois fourrager, Canada	6.1	-	-	1.0	7.1
Others/Autres	-	-	-	1.9	1.9
<b>TOTAL</b>	<b>69.0</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>3.4</b>	<b>72.4</b>
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	-	-	-	-	-
<b>RYE/SEIGLE</b>					
No. 1 CW/OC n° 1	1.9	-	-	-	1.9
No. 2 CW/OC n° 2	3.8	-	-	.8	4.6
No. 3 CW/OC n° 3	1.4	-	-	-	1.4
Others/Autres	.2	-	-	-	.2
<b>TOTAL</b>	<b>7.3</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>.8</b>	<b>8.1</b>
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	-	-	-	-	-

1/ Included with above grades/compris dans les grades ci-dessus

2/ Includes Sample, Standard Select and Tough Select grades./Comprend les grades d'orge échantillon, extra standard et les grades gours d'orge extra.

**STOCKS OF CANADIAN GRAIN BY PRINCIPAL GRADES AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS  
STOCKS DES GRAINS CANADIENS PAR PRINCIPAUX GRADES AUX SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST**

**(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)**

W.E. November 01/09

	Bay & Upper Lakes/ Baie et Haut- des-Lacs	Lower Lake & Upper St. Lawrence/ Bas-des-Lacs et Haut- Saint-Laurent	Lower St. Lawrence/ Bas-Saint- Laurent	Maritime Ports/ Ports des Maritimes	TOTAL
<b><u>WHEAT/BLÉ</u></b>					
No. 1 CWRS/CWRS n° 1	15.5	-	43.4	-	58.9
No. 2 CWRS/CWRS n° 2	3.8	-	65.3	39.6	108.7
No. 3 CWRS/CWRS n° 3	-	-	4.0	-	4.0
No. 1 CWES/CWES n° 1	-	-	.3	-	.3
No. 2 CWES/CWES n° 2	-	-	.6	-	.6
CW Feed /Fourrager OC	.7	-	2.4	.4	3.5
Others/Autres	1.6	-	89.8	.1	91.5
Eastern/De l'Est	204.9	77.1	136.7	8.1	426.8
<b>TOTAL</b>	<b>226.5</b>	<b>77.1</b>	<b>342.5</b>	<b>48.2</b>	<b>694.3</b>
<b><u>DURUM/BLÉ DUR</u></b>					
No.1 CWAD/CWAD n° 1	5.3	-	132.4	-	137.7
No.2 CWAD/CWAD n° 2	4.7	-	58.9	-	63.6
No.3 CWAD/CWAD n° 3	-	-	35.9	-	35.9
No.4 CWAD/CWAD n° 4	1.0	-	.1	-	1.1
Other/Autres	2.4	-	5.0	-	7.4
<b>TOTAL</b>	<b>13.4</b>	<b>-</b>	<b>232.3</b>	<b>-</b>	<b>245.7</b>
<b><u>OATS/AVOINE</u></b>					
No. 1 CW/OC n° 1	-	-	-	-	-
No. 2 CW/OC n° 2	1.9	-	-	-	1.9
No. 3 CW/OC n° 3	-	-	-	-	-
Others/Autres	-	-	-	-	-
Eastern/De l'Est	.2	.1	-	-	.3
<b>TOTAL</b>	<b>2.1</b>	<b>.1</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2.2</b>
<b><u>BARLEY/ORGE</u></b>					
Select CW Six-row/Extra OC à six rangs 1/	-	-	-	-	-
Select CW Two-row/Extra OC à deux rangs 1/	-	-	-	-	-
No. 1 CW/OC n° 1	-	-	-	-	-
No. 2 CW/OC n° 2	-	-	-	-	-
Others/Autres	-	-	1.7	-	1.7
Eastern/De l'Est	.1	.5	1.7	3.5	5.8
<b>TOTAL</b>	<b>.1</b>	<b>.5</b>	<b>3.4</b>	<b>3.5</b>	<b>7.5</b>
<b><u>FLAXSEED/LIN</u></b>					
No.1 CW/OC n° 1	-	-	17.9	-	17.9
Others/Autres	-	-	-	-	-
Eastern/De l'Est	-	-	-	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>17.9</b>	<b>-</b>	<b>17.9</b>
<b><u>CANOLA</u></b>					
No. 1 Canada/Canada n° 1	-	-	2.3	-	2.3
No. 2 Canada/Canada n° 2	-	-	-	-	-
Others/Autres	-	-	-	-	-
Eastern/De l'Est	-	-	-	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2.3</b>	<b>-</b>	<b>2.3</b>
<b><u>SOYBEANS/SOJA</u></b>					
No.1 Canada/Canada n° 1	-	-	-	-	-
No.2 Canada/Canada n° 2	74.0	29.5	152.0	4.2	259.7
No.3 Canada/Canada n° 3	.9	.2	.7	-	1.8
Others/Autres	.5	.1	.7	-	1.3
<b>TOTAL</b>	<b>75.4</b>	<b>29.8</b>	<b>153.4</b>	<b>4.2</b>	<b>262.8</b>
<b><u>PEAS/POIS</u></b>					
No. 1 Canada/Canada n° 1	-	-	-	-	-
No. 2 Canada/Canada n° 2	-	-	-	-	-
No. 3 Canada/Canada n° 3	-	-	-	-	-
CW Feed/Fourrager OC	-	-	7.1	-	7.1
Others/Autres	-	-	-	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>7.1</b>	<b>-</b>	<b>7.1</b>
<b><u>CORN/MAÏS</u></b>					
No. 1 CE/EC n° 1	-	-	-	-	-
No. 2 CE/EC n° 2	-	.8	.9	-	1.7
No. 3 CE/EC n° 3	-	.1	.2	1.3	1.6
Others/Autres	-	.1	-	-	.1
<b>TOTAL</b>	<b>-</b>	<b>1.0</b>	<b>1.1</b>	<b>1.3</b>	<b>3.4</b>
<b><u>RYE/SEIGLE</u></b>					
Others/Autres	-	-	-	-	-
Eastern/De l'Est	.6	-	-	-	.6
<b>TOTAL</b>	<b>.6</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>.6</b>

1/ Includes Sample, Standard Select and Tough Select grades./Comprend les grades d'orge échantillon, extra standard et les grades gourds d'orge extra.

**CANADIAN WESTERN GRAIN IN STORE AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS/  
GRAIN DE L'OUEST CANADIEN ENTREPOSÉ DANS LES SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L' EST**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. November 01/09

	Licensed Capacity/ Capacité agréée	TOTAL All Grain in Store/ Grain entreposé	WHEAT/BLÉ			Durum Wheat/ Blé dur	Soybeans/ Soja	Peas/ Pois	Rye/ Seigle
			Total Western Grain/ l'ouest	3 C.W.R.S. & Higher/ 3 C.W.R.S. et supérieur	Other/ Autre				
Owen Sound	106.4	83.3	24.7	-	-	-	-	-	-
Goderich	140.0	93.3	10.3	-	10.0	-	-	-	-
Sarnia	151.0	139.6	-	-	-	-	-	-	-
<b>TOTAL - BAY &amp; UPPER LAKES/ BAIE GEORGIENNE ET HAUT-DES-LACS</b>	<b>397.4</b>	<b>318.3 1/</b>	<b>36.9</b>	<b>19.3 1/</b>	<b>13.4</b>	<b>1.9 1/</b>	-	-	-
Hamilton	29.3	5.6	-	-	-	-	-	-	-
Prescott	154.0	105.1	-	-	-	-	-	-	-
<b>TOTAL - LOWER LAKE &amp; UPPER ST. LAWRENCE/ BAS-DES-LACS ET HAUT-SAINT-LAURENT</b>	<b>293.7</b>	<b>119.7 1/</b>	<b>- 1/</b>	-	-	-	-	-	-
Montréal	262.0	96.2	88.4	17.0	28.5	42.9	-	-	-
Sorel	146.5	-	-	-	-	-	-	-	-
Trois Rivières	109.0	59.4	56.2	5.4	5.1	45.6	-	-	-
Québec	224.0	127.8	93.3	18.4	13.7	61.2	.1	-	-
Baie Comeau	441.8	208.7	90.2	25.7	12.7	51.8	-	-	-
Port Cartier	293.0	234.4	107.4	46.1	30.9	30.4	-	-	-
<b>TOTAL - LOWER ST. LAWRENCE/ BAS-SAINT-LAURENT</b>	<b>1 476.3</b>	<b>943.5 1/</b>	<b>467.0 1/</b>	<b>112.7 1/</b>	<b>93.1 1/</b>	<b>232.3 1/</b>	<b>1.7</b>	<b>17.9 1/</b>	<b>2.3</b>
Halifax	144.3	57.3	40.1	39.6	.5	-	-	-	-
<b>GRAND TOTAL/ TOTAL GLOBAL</b>	<b>2 311.7</b>	<b>1 438.7 1/</b>	<b>544.0 1/</b>	<b>171.6 1/</b>	<b>95.9 1/</b>	<b>245.7 1/</b>	<b>1.9 1/</b>	<b>17.9 1/</b>	<b>2.3</b>
									<b>7.1 1/</b>

1/ Individual totals not available due to confidentiality/Les totaux individuels ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel.

2/ Adjustments to deliveries, stocks and shipments due to lag in reported data/Ajustements aux livraisons, stocks et expéditions en raison du retard des données communiquées.

**CANADIAN EASTERN GRAIN IN STORE AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS**  
**GRAIN DE L'EST CANADIEN ENTREPOSÉ DANS LES SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. November 01/09

Eastern Elevators/ Silos de l'Est	Total Eastern										
	Grain/ Total - Grain de l'Est	Wheat/ Blé	Oats/ Avoine	Barley Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Soybeans Soja	Peas/ Pois	Corn Maïs	Rye/ Seigle	
Owen Sound	58.6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Goderich	82.8	49.7	-	-	-	-	33.1	-	-	-	
Sarnia	139.6	97.6	-	-	-	-	42.0	-	-	-	
Hamilton	5.6	.8	-	-	-	-	4.4	.4	-	-	
Prescott	102.5	76.3	-	.5	-	-	25.2	.5	-	-	
Montréal	1.3	-	-	.2	-	-	-	1.1	-	-	
Sorel	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Trois Rivières	3.1	3.1	-	-	-	-	-	-	-	-	
Québec	.5	.5	-	-	-	-	-	.1	-	-	
Baie Comeau	113.2	113.2	-	-	-	-	-	-	-	-	
Port Cartier	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Halifax	17.2	8.2	-	3.5	-	-	4.2	-	-	1.3	
<b>TOTAL</b>	<b>699.7 1/</b>	<b>426.8 1/</b>	<b>.3 1/</b>	<b>5.8 1/</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>262.8 1/</b>	<b>-</b>	<b>3.4 1/</b>	<b>.6 1/</b>	

1/ Individual totals not available due to confidentiality/

Les totaux individuels ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel

**IMPORTED GRAIN IN STORE AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS/**  
**GRAIN IMPORTÉ EN STOCK DANS LES SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

Eastern Elevators/ Silos de l'Est	Total Imported										
	Grain/ Total - Grain Importé	Wheat/ Blé	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Canola	Soy- beans/ Soja	Peas/ Pois	Corn Maïs			
Owen Sound	-	-	-	-	-	-	-	-			
Goderich	.1	-	-	-	-	-	-	.1			
Sarnia	-	-	-	-	-	-	-	-			
Hamilton	-	-	-	-	-	-	-	-			
Prescott	2.6	-	-	-	-	-	-	2.6			
Montréal	6.4	4.1	-	-	-	2.0	-	.3			
Sorel	-	-	-	-	-	-	-	-			
Three Rivers	-	-	-	-	-	-	-	-			
Québec	34.1	10.3	-	-	-	23.7	-	.1			
Baie Comeau	5.3	2.1	-	-	-	3.1	-	.1			
Port Cartier	127.0	43.1	-	-	-	83.9	-	-			
Halifax	-	-	-	-	-	-	-	-			
<b>Total</b>	<b>195.0</b>	<b>70.3</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>- 1/</b>	<b>121.4</b>	<b>-</b>	<b>3.3</b>			

**HANDLINGS OF GRAIN AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS/MANUTENTIONS DE GRAINS AUX SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. November 01/09

	Current Week/Semaine en cours				Opening of Navigation to Date/ Du début de la saison de navigation à ce jour				Crop Year to Date/ Du début de la campagne agric. à ce jour			
	Primary Deliveries/ Arrivages primaires	Export Shipments/ Exportations	Canadian Domestic/ Marché intérieur		Primary Deliveries/ Arrivages primaires	Export Shipments/ Exportations	Canadian Domestic/ Marché intérieur		Primary Deliveries/ Arrivages primaires	Export Shipments/ Exportations	Canadian Domestic/ Marché intérieur	
<b>BY GRAIN/PAR GRAIN</b>												
<b>Canadian Grain/Grain canadien</b>												
Wheat/Blé	2.4	19.2	8.1		2 269.7	1 976.2	296.6		665.5	631.4	125.3	
Durum Wheat/Blé dur	51.2	41.1	2.0		1 662.3	1 713.2	45.1		473.8	434.8	17.0	
Oats/Avoine	-	-	.1		5.8	.1	4.7		2.1	-	1.0	
Barley/Orge	-	-	-		2.7	.2	5.2		1.3	-	1.6	
Rye/Seigle	-	-	-		.8	-	.5		.5	-	.4	
Flaxseed/Lin	-	-	1.5		58.9	41.5	2.0		19.5	-	1.7	
Canola	.1	-	-		65.6	63.4	-		4.4	5.0	-	
Soybeans/Soja	143.2	87.7	6.8		530.3	360.5	31.5		435.7	196.1	23.5	
Peas/Pois	-	-	-		10.1	3.5	.1		5.4	1.5	-	
Corn/Mais	.7	-	1.0		49.4	50.0	125.0		1.1	-	46.0	
<b>TOTAL</b>	<b>197.6</b>	<b>148.0</b>	<b>19.5</b>		<b>4 655.6</b>	<b>4 208.6</b>	<b>510.7</b>		<b>1 609.3</b>	<b>1 288.8</b>	<b>216.5</b>	
<b>Foreign Grain/Grain de l'étranger</b>												
Wheat/Blé	-	19.6	.5		314.4	268.2	7.1		288.2	229.3	7.1	
Oats/Avoine	-	-	-		-	-	-		-	-	-	
Barley/Orge	-	-	-		-	-	-		-	-	-	
Canola	-	-	-		25.2	24.9	-		-	-	-	
Soybeans/Soja	99.2	46.7	-		269.3	150.7	1.4		233.2	120.5	-	
Peas/Pois	-	-	-		.6	.7	-		-	-	-	
Corn/Mais	2.6	-	.3		90.2	4.9	84.6		45.0	4.9	49.6	
<b>TOTAL</b>	<b>101.8</b>	<b>66.3</b>	<b>.8</b>		<b>699.7</b>	<b>449.4</b>	<b>93.1</b>		<b>566.4</b>	<b>354.7</b>	<b>56.7</b>	
<b>BY SECTOR -- ABOVE GRAINS COMBINED/PAR SECTEUR - ENSEMBLE DES GRAINS SUSMENTIONNÉS</b>												
<b>Canadian Grain/Grain canadien</b>												
Bay Ports/Ports de la baie Georgienne	51.2	.8	4.8		669.5	179.2	185.2		478.3	41.3	86.8	
Lake Ports/Ports des Lacs	10.7	18.6	9.3		143.7	41.8	127.5		96.0	30.1	52.6	
St. Lawrence Ports/Ports du Saint-Laurent	133.2	128.6	2.2		3 748.0	3 987.6	83.6		1 001.7	1 197.4	37.5	
Maritime Ports/Ports des Maritimes	2.5	-	3.2		94.4	-	114.4		33.3	-	39.6	
<b>TOTAL</b>	<b>197.6</b>	<b>148.0</b>	<b>19.5</b>		<b>4 655.6</b>	<b>4 208.6</b>	<b>510.7</b>		<b>1 609.3</b>	<b>1 288.8</b>	<b>216.5</b>	
<b>Foreign Grain/Grain de l'étranger</b>												
Bay Ports/Ports de la baie Georgienne	-	-	.2		5.4	-	5.2		5.4	-	5.2	
Lake Ports/Ports des Lacs	2.6	-	.1		60.2	-	57.4		31.7	-	29.7	
St. Lawrence Ports/Ports du Saint-Laurent	99.2	66.3	.5		634.1	449.4	30.5		529.3	354.7	21.8	
Maritime Ports/Ports des Maritimes	-	-	-		-	-	-		-	-	-	
<b>TOTAL</b>	<b>101.8</b>	<b>66.3</b>	<b>.8</b>		<b>699.7</b>	<b>449.4</b>	<b>93.1</b>		<b>566.4</b>	<b>354.7</b>	<b>56.7</b>	

**DISPOSITION OF CANADIAN GRAIN/ÉCOULEMENT DE GRAINS CANADIENS**  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. November 01/09

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Rye/ Seigle	TOTAL
<b>FROM PRIMARY &amp; PROCESS ELEVATORS TO/ DES SILOS PRIMAIRES, ET SILOS DE TRANSFORMATION VERS:</b>										
<b>Canadian Domestic/Marché intérieur</b>										
Current Week/Semaine en cours	79.9	12.0	7.0	33.4	.5	66.4	1.8	4.6	.3	205.9
To Date/À ce jour	836.7 r	117.3	186.1	497.4	7.0	881.7	6.4	82.0	4.6	2 619.2
<b>Process Elevators/Silos de transformation</b>										
Current Week/Semaine en cours	5.2	.7	8.2	3.2	.1	17.6	.9	-	-	35.9
To Date/À ce jour	76.0	15.7	74.4	63.8	5.9	132.0 r	2.6	-	-	370.4
<b>Pacific Coast/Côte du Pacifique</b>										
Current Week/Semaine en cours	131.2	13.7	-	30.6	13.1	168.8	21.2	-	2.9	381.5
To Date/À ce jour	2 077.6	88.3	.2	297.4	42.1	1 635.8	358.8	-	14.3	4 514.5
<b>Churchill</b>										
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	312.0	100.3	-	-	-	-	-	-	-	412.3
<b>Thunder Bay</b>										
Current Week/Semaine en cours	50.7	7.5	3.2	.3	-	3.0	-	-	-	64.7
To Date/À ce jour	444.0	400.6	83.1	28.3 r	25.9	213.3	-	-	.3	1 195.5
<b>Eastern Transfer Elevators/Silos de transbordement de l'Est</b>										
Current Week/Semaine en cours	.2	-	-	-	-	-	-	-	-	.2
To Date/À ce jour	5.7	.1	-	-	-	-	-	-	-	5.8
<b>Export Destinations/Destiné à l'exportation</b>										
Current Week/Semaine en cours	19.6	4.8	10.2	5.4	1.2	17.8	-	-	.2	59.2
To Date/À ce jour	155.4	70.6	212.6	32.7	12.0	159.8	-	-	12.3	655.4
<b>FROM THUNDER BAY TERMINALS TO/DES SILOS TERMINAUX DE THUNDER BAY VERS:</b>										
<b>Eastern Transfer Elevators/Silos de transbordement de l'Est</b>										
Current Week/Semaine en cours	91.3	16.0	-	-	-	-	-	-	-	107.3
To Date/À ce jour	381.6	443.6	2.0	-	8.8	-	5.4	-	-	841.4
<b>Canadian Domestic/Marché intérieur</b>										
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	.8	-	14.3	-	-	-	15.1
To Date/À ce jour	103.5	-	-	5.0	1.1	102.7	-	-	-	212.3
<b>Process Elevators/Silos de transformation</b>										
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Port Terminals/Silos portuaire</b>										
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Export Destinations/Destiné à l'exportation</b>										
Current Week/Semaine en cours	-	-	11.7	11.5	-	21.4	-	-	-	44.6
To Date/À ce jour	-	21.6	54.9	25.4	21.7	65.5	-	-	-	189.1
<b>FROM PACIFIC COAST TO/DE LA CÔTE DU PACIFIQUE:</b>										
<b>Canadian Domestic/Marché intérieur</b>										
Current Week/Semaine en cours	1.0	-	-	-	-	-	.1	-	-	1.1
To Date/À ce jour	14.5	1.4	-	.7	-	.1	2.0	-	-	18.7
<b>Process Elevators/Silos de transformation</b>										
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Export Destinations/Destiné à l'exportation</b>										
Current Week/Semaine en cours	160.6	-	-	10.2	-	158.4	38.3	-	-	367.5
To Date/À ce jour	2 374.5	76.3	1.0	285.3	12.7	1 497.2	394.8	-	5.3	4 647.1
<b>FROM EASTERN TRANSFER ELEVATORS TO/DES SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST VERS:</b>										
<b>Canadian Domestic/Marché intérieur</b>										
Current Week/Semaine en cours	8.1	2.0	.1	-	1.5	-	-	1.0	-	12.7
To Date/À ce jour	125.3	17.0	1.0	1.6	1.7	-	-	46.0	.4	193.0
<b>Port Terminals/Silos portuaires</b>										
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Export Destinations/Destiné à l'exportation</b>										
Current Week/Semaine en cours	19.2	41.1	-	-	-	-	-	-	-	60.3
To Date/À ce jour	631.4	434.8	-	-	-	5.0	1.5	-	-	1 072.7
<b>FROM CHURCHILL TO /DE CHURCHILL VERS:</b>										
<b>Port Terminals/Silos portuaires</b>										
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Export Destinations/Destiné à l'exportation</b>										
Current Week/Semaine en cours	40.7	22.7	-	-	-	-	-	-	-	63.4
To Date/À ce jour	377.4	151.9	-	-	-	-	-	-	-	529.3

**CANADIAN DOMESTIC FEED GRAIN STATISTICS/  
STATISTIQUES SUR LES GRAINS FOURRAGERS SUR LE MARCHÉ INTÉRIEUR  
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)**

W.E. November 01/09

	Current Week/ Semaine en cours		Crop Year to Date/ Du début de la campagne agric. à ce jour	
	Wheat/Blé (Except Durum/sauf blé dur)	Barley/ Orge	Wheat/Blé (Except Durum/sauf blé dur)	Barley/ Orge
<b>PRIMARY ELEVATOR DELIVERIES/ ARRIVAGES AUX SILOS PRIMAIRES</b>				
Manitoba	4.3	4.5	52.2	40.1
Saskatchewan	5.4	10.1	69.8	113.3
Alberta & B.C./Alberta et C.-B.	4.5	6.0	64.6	76.3
TOTAL	14.2	20.6	186.6	229.7
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	9.4	22.1	132.7	255.4
<b>PRIMARY ELEVATOR SHIPMENTS/ EXPÉDITIONS DE SILOS PRIMAIRES</b>				
Manitoba	5.3	3.1	36.4	40.6
Saskatchewan	6.1	11.4	57.3	113.9
Alberta & B.C./Alberta et C.-B.	7.1	7.7	60.3	105.4
TOTAL	18.5	22.2	154.0	259.9
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	9.0	22.5	125.0	302.1
<b>COMMERCIAL DISAPPEARANCE/ ÉCOULEMENT COMMERCIAL</b>				
Primary Elevators/Silos primaires				
- Shipments within Western Canada Expéditions intérieures dans l'Ouest canadien	9.9	19.9	107.6	242.1
- Shipment direct to Eastern Canada Expéditions directes vers l'Est canadien	4.0	-	14.4	2.1
Thunder Bay Terminals/ Silos terminaux de Thunder Bay	-	-	-	4.2
Eastern Transfer Elevators/ Silos de transbordement de l'Est	2.5	-	30.9	1.4
TOTAL	16.4	19.9	152.9	249.8
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	8.4	19.1	116.3	285.7

	Wheat/ Blé	Barley/ Orge
<b>STOCKS IN SELECTED POSITIONS/ DISPONIBILITÉS DANS LES POSTES SUIVANTS</b>		
<b>Primary Elevators/Silos primaires 1/</b>		
Manitoba	66.5	13.0
Saskatchewan	34.7	27.5
Alberta & B.C./Alberta et C.-B.	11.8	8.0
TOTAL	113.0	48.5
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	87.0	49.2
<b>Eastern Transfer Elevators/ Silos de transbordement de l'Est</b>		
Bay and Upper Lake/Baie Georgienne et Haut-des-Lacs	9.5	.1
Lower Lake and Upper St. Lawrence/ Bas-des-Lacs et Haut-Saint-Laurent	31.1	.5
Lower St. Lawrence/Bas-Saint-Laurent	4.7	3.4
Maritimes	1.6	3.5
TOTAL - ABOVE POSITIONS/POSTES CI-DESSUS	159.9	56.0
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	96.7	58.7

1/ Accounting stocks of non-Board feed grains reported by licensees have been edited so that they represent the stocks currently available in primary elevators./Les stocks comptables de grains fourragers hors-Commission tels que rapportés par les titulaires de licence ont été révisés pour qu'ils représentent les stocks actuellement disponibles aux silos primaires.

**CANADIAN WHEAT BOARD PRICE QUOTATIONS/  
COURS COTÉS PAR LA COMMISSION CANADIENNE DU BLÉ**

W.E. November 01/09

	26	27	28	29	30	Weekly Average/ Moyenne de la sem.	Year Ago/ année préc.
--	----	----	----	----	----	---	--------------------------------

- dollars per tonne/en dollars par tonne métrique -

**CDN WHEAT/BLÉ**

**(Basis in Store St. Lawrence/Rendu Saint Laurent)**

**Export/Exportation**

No. 1 CWRS 13.5/CWRS n° 1, 13.5	301.75	295.20	295.25	295.70	293.25	296.23	399.81
---------------------------------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

**(Basis in Store Pacific Coast/Rendu Côte du Pacifique)**

**Export/Exportation**

No. 1 CWRS 13.5/CWRS n° 1, 13.5	N/Q	N/Q	N/Q	N/Q	N/Q	N/Q	400.47
---------------------------------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	--------

**CDN AMBER DURUM/BLÉ DUR**

**(Basis in Store St. Lawrence/Rendu Saint Laurent)**

**Domestic/Marché**

No. 1 CWAD/CWAD n° 1	274.77	275.50	277.94	276.78	278.34	276.67	567.11
----------------------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

**CDN BARLEY/ORGE**

**(Basis in Store St. Lawrence/Vancouver/Rendu Saint Laurent/Vancouver)**

**Malting/Maltage**

Select CW Six-row/Extra OC à six rangs	233.00	233.00	233.00	233.00	234.00	233.20	332.10
Select CW Two-row/Extra OC à deux rangs	245.00	245.00	245.00	245.00	246.00	245.20	344.10

**ICE FUTURES CANADA, INC.**

- dollars per tonne/en dollars par tonne métrique -

**CDN WHEAT/BLÉ**

**(Track Thunder Bay/Voie Thunder Bay)**

CW Feed/Fourrager OC	168.00	168.00	168.00	168.00	168.00	168.00	210.00
----------------------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

**CDN BARLEY/ORGE**

**(Basis in Store Alberta/Rendu Alberta)**

**No. 1 CW/OC n° 1**

Lethbridge	158.00	158.00	158.00	160.00	160.00	158.80	187.20
------------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

**CDN FLAXSEED/LIN**

**(Track Thunder Bay/Voie Thunder Bay)**

No. 1 CW/OC n° 1	330.00	330.00	330.00	350.00	350.00	338.00	465.00
No. 2 CW/OC n° 2	328.00	328.00	328.00	348.00	348.00	336.00	463.00

**CDN CANOLA**

**(Basis in Store Pacific Coast/Rendu Côte du Pacifique)**

No.1 Canada/Canada n° 1	418.70	423.20	422.00	424.70	428.10	423.34	430.42
No.2 Canada/Canada n° 2	405.70	410.20	409.00	411.70	415.10	410.34	417.42

**(Track Thunder Bay/Voie Thunder Bay)**

No.1 Canada/Canada n° 1	386.70	386.20	389.00	397.70	402.10	392.34	420.82
No.2 Canada/Canada n° 2	373.70	373.20	376.00	384.70	389.10	379.34	407.82

## EXPLANATORY NOTES ALL GRAINS

1. The majority of the statistics presented in this publication are collected under the authority of the Canada Grain Act. Primary and process elevator companies report their grain handling activity on a weekly basis while terminal and transfer elevator information is received daily. Terminal and transfer elevator figures are current to the day but a lag exists in primary elevator statistics due to the large numbers of reporting points and the processing required at head office. As most deliveries occur at the primary level and most disposition occurs at the terminal level, an imbalance occurs in reported weekly statistics.

2. Statistics represent stocks and handlings of grain net of dockage at licensed Canadian elevators only. Although still termed 'net', terminal elevator shipments and exports of flaxseed and canola include approximately 2% dockage.

3. Domestic disappearance refers to grain i) processed in a licensed elevator, ii) shipped from a licensed to an unlicensed process elevator, or iii) shipped from a licensed elevator for use as food, feed or seed. Canadian grain processed in Canada is included in domestic disappearance whether or not the end product is consumed domestically or exported.

4. In addition, Statistics Canada indicates exports to the United States: 75 300 (108 000) tonnes of Wheat excluding Durum, 56 400 (0) tonnes of Oats, 4 300(3 900) tonnes of Rye, 4 200 (900) tonnes of Flaxseed, 0 (7 900) tonnes of Canola, and 7 100 (19 200) tonnes of Corn for August, 2009. Year ago figures are shown in brackets.

5. Stock adjustments due to elevator weighovers, drying, grain cleaned ex dockage and handling adjustments due to reporting revisions are incorporated weekly into cumulative statistics. Other stock adjustments occasionally result from reporting lags and yearly reporting revisions are included only at year end.

## NOTES EXPLICATIVES TOUT LE GRAIN

1. La plupart des statistiques figurant dans la présente publication sont recueillies en vertu de la *Loi sur les grains du Canada*. Les silos primaires et les silos de transformation nous informent de leurs activités de manutention toutes les semaines tandis que les silos terminaux et les silos de transbordement le font quotidiennement. Les données que fournissent les silos terminaux et les silos de transbordement sont à jour, mais il existe un écart dans le cas des silos primaires par suite du grand nombre de déclarants et des tâches ultérieures dont doit s'acquitter le Bureau central. Comme la plupart des livraisons se situent à l'échelon primaire et la plupart des écoulements à l'échelon terminal, il est possible que les statistiques ne concordent pas.

2. Les statistiques représentent les manutentions et les stocks «nets» de grains uniquement aux silos canadiens agréés. Bien que les expéditions et les exportations de lin et de canola effectuées par les silos terminaux soient toujours qualifiées de «nettes», elles renferment environ 2 pour cent d'impuretés.

3. L'écoulement sur le marché intérieur se rapporte au grain : i) traité dans un silo agréé, ii) expédié d'un silo agréé à un silo de transformation non agréé et iii) expédié d'un silo agréé pour être utilisé comme aliment, aliment du bétail ou semences. Le grain canadien traité au Canada est compris dans l'écoulement intérieur peu importe que le produit final soit consommé au pays ou exporté.

4. En outre, Statistique Canada déclare: 75 300 (108 000) tonnes de blé (blé dur exclus), 56 400 (0) tonnes d'avoine, 4 300 (3 900) tonnes de seigle, 4 200 (900) tonnes de lin, 0 (7 900) tonnes de canola, et 7 100 (19 200) tonnes de maïs exporté entre le mois d'août, 2009. (2007-2008 entre parenthèses)

5. Les redressements de stocks attribuables aux pesées de contrôle, au séchage et au grain nettoyé (impuretés) ainsi que les redressements de manutention attribuables aux déclarations révisées sont inclus dans les données cumulatives toutes les semaines. Les autres redressements occasionnels, qui résultent d'écarts et de déclarations annuelles révisées, ne sont inclus qu'en fin de campagne.

## DOMESTIC FEED GRAINS

1. Feed grain disappearance through the licensed elevator system accounts for only a portion (approximately 10-15%) of the total feed grain use. Most grain disappearance occurs on farms or moves outside the elevator system in farm to farm and farm to feedlot transactions.

2. Statistics on page 14 of this publication refer to Canadian domestic feed grains. This stock and handling information is included in the totals presented in the rest of the publication. That is, the domestic feed grain information is a sub set of the 'all grains' information presented on pages 3 to 13.

3. Canadian Wheat Board sales ex primary elevators are not included in commercial disappearance statistics. Sales ex Thunder Bay are reflected in Thunder Bay shipments but are not included in deliveries at Thunder Bay.

4. At times non-Board stocks and handlings are difficult to determine precisely because non-Board feed grain is physically the same commodity as Canadian Wheat Board feed grain. Through various transactions, any parcel of feed grain can change from Board to non-Board and back again before leaving the elevator system.

## GRAINS FOURRAGERS CANADIENS

1. L'écoulement des grains fourragers par le réseau de silos agréés ne représente qu'une partie (environ de 10 à 15 pour cent) du total de ces grains. L'écoulement se produit en majeure partie dans les fermes, ou bien le grain est acheminé en dehors du réseau de silos et fait l'objet de transactions entre fermes ou de transactions entre fermes et parcs d'engraissement.

2. Les statistiques figurant à la page 14 de la publication se rapportent aux grains fourragers sur le marché intérieur. Ces renseignements sur les stocks et les manutentions sont inclus dans les totaux indiqués dans le reste de la publication. En d'autres mots, les renseignements sur les grains fourragers susmentionnés représentent un sous-groupe des données sur tous les grains (pages 3 à 13).

3. Les ventes de la Commission canadienne du blé, en partance des silos primaires, ne sont pas incluses dans les statistiques sur l'écoulement commercial. Les ventes, en partance de Thunder Bay, sont incluses dans les expéditions de Thunder Bay, mais ne sont pas incluses dans les arrivages à Thunder Bay.

4. Il arrive que les stocks et les manutentions hors-Commission soient difficiles à déterminer avec précision. Cela s'explique par le fait que les grains fourragers hors-Commission sont, du point de vue physique, les mêmes produits marchands que les grains fourragers de la Commission et, par conséquent, à la suite de plusieurs transactions, tout lot particulier de ces grains peut passer de l'un à l'autre et repasser au premier avant même d'avoir quitté le réseau de silos.